

しんばし通商店街

夏まつり

福祉にやさしい商店街

ビアガーデン & 産直野菜市

しんばしジャンボ
宝くじ!

100名様限定 参加料500円

16:00～券の販売 / 17:00～抽選会

支笏湖丸駒温泉旅館 **1組** 多数景品が
ペア宿泊券 ほか ございます。

ミニ出店



- ビール・ジュース ●とり唐揚げ
- そば ●焼サバ ●焼そば ... など

miho 弾き語り
ライブ

南農園のとれたて

野菜・くだもの市

お楽しみに!



四季を通して変わらぬ美味しさ!

そば処 千歳

八天庵

◆営業時間: 11~14時・17~19時半 / 月曜日のみ11~14時

◆定休日: 水曜日

千歳市錦町1丁目10番地

TEL 080-9619-7365・0123-23-4281 FAX 0123-24-3046

P 店舗裏に駐車場あり

CAFE あらじん

OPEN
10:30~18:00
日曜・祝日 定休

本町1丁目22-2
TEL 0123-26-2164



シャンティイ

Chantilly

Sweets & Wine BAR

「シャンティイ」錦町1丁目20-1

090-1706-2374

OPEN 19:00~24:00 定休/水曜日 & 不定休



MING

そば処
八天庵 遠軽信金

イベント
会場

8月2日 土

13:00~18:00

雨天
決行

問合せ先 アライまで ☎090-9083-2123

国道36号線 36

あらしん
C.A.F.E.
(本町1)

千歳川

シャンティイ

中国料理 錦ハウス
麒麟 アライ電機商会

(錦町1)

(清水町1)

LINKS

カニ鮮
居酒屋
ヤマシヨウ

酒つまみ
チカリオ

海鮮市場

元アダチ
写真場
ニュー
東京理容室
raimen
吉yoshi

遊悠館

しんばし通り

メビウス

千正寺

新川通り

伊藤駐車場
与加路
ぎょうぎの
宝永
北の華
北の華
はやし

ニューサンロード

ドミトリイ
雄飛

駐車場

旧西洋軒

千歳饅飩

駐車場

駅前通り↓

千歳駅



〒066-0063 千歳市幸町1丁目1番地
TEL.0123-23-5126

〒066-0063 千歳市幸町1丁目1番地
TEL.0123-22-2990

酒つまみ

チカリオ

〒066-0064 北海道千歳市錦町2-31-2
Tel 070-9288-0897 / 15:00~21:00 / 休日:不定休
@/chikario_ YouTube /@chikario

✿ 手打ちうどん・天ぷら ✿

千歳饅飩

千歳市千代田町1-1-7

TEL:0123-25-3880

水・木・金・土・日・祝 11:00~15:00 / 17:00~20:30